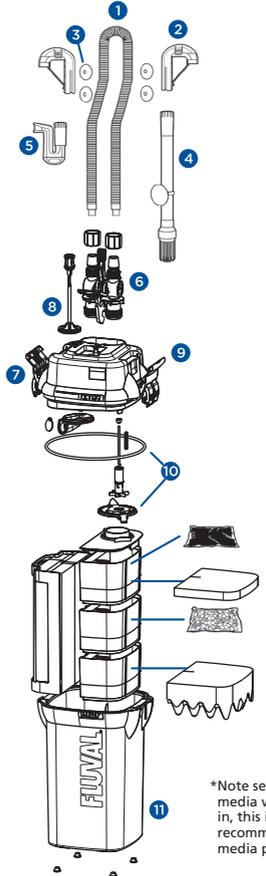


# FLUVAL SERIES 06 QUICK START GUIDE

## I. Unpack and identify all parts

- |                                 |   |
|---------------------------------|---|
| 1 Hosing                        | 7 Canister cover/pump housing             |
| 2 Rim connector assemblies (2)  | 8 Instant-prime handle (attached)         |
| 3 Suction cups (4)              | 9 Lift-lock clamps (attached)             |
| 4 Intake assembly w/suction cup | 10 Impeller cover and cover gasket        |
| 5 Output nozzle assembly        | 11 Filter canister (media baskets inside) |
| 6 AquaStop valve                |   |

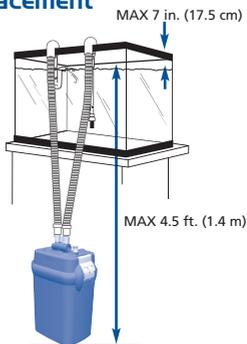


\*Media basket configuration reflects Model 206. See User Manual for other models.

\*Note sequence the media was packed in, this is the recommended media placement.

## 2. Decide on Filter Placement

- The canister base must never be more than 4.5 ft. (1.4 m) below the water level.
- Hosing must follow a straight path from the filter to the aquarium rim, with very little slack and no loops.
- The water level should never be more than 7 in. (17.5 cm) below your aquarium rim.
- The filter must ALWAYS be positioned below the aquarium.
- Intake tube should not be positioned in close proximity to an air source.



## 3. Place bottom half of rim connector assemblies over top edge of aquarium

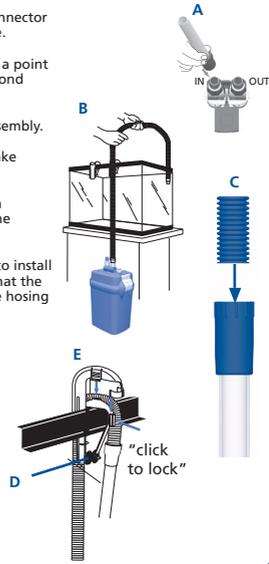
One for the Intake, and one for the Output. Do not place the Intake near an air source. Attach suction cups to rim connectors.



## 4. Prepare intake & output connections

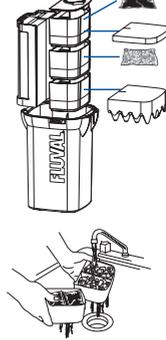
- Attach hosing to intake connector (IN) on the AquaStop Valve.
- Measure and cut hosing at a point about 4 inches (10 cm) beyond aquarium rim.
- Attach hosing to intake assembly.
- Click suction cup on to intake assembly.
- Position top half of the rim connector assembly over the hosing.

Repeat Steps A through E to install the Output Nozzle. Note that the Factory Finished End of the hosing should be attached to the AquaStop valve.



## 5. Prepare the Filter Media

- Remove the foam screen, foam, media cover, baskets and media from the filter canister. Note the sequence the media was packed in, this is the recommended media placement.
- Rinse all with running water to remove dust. Remove media from poly bags but do not remove the Carbon from the porous bag.
- Place media in baskets, and the foam into the foam screen frame. Place baskets and foam screen frame back in filter canister and put cover on top basket.



## 6. Complete Canister Assembly

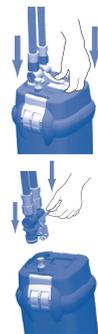
- Carefully fit gasket into channel around base of cover.
  - Position impeller cover over impeller and "click" into position.
  - Place cover on canister and lock lid in place.
- DO NOT FILL CANISTER WITH WATER.**



## 7. Starting the Filter

- Insert the AquaStop valve into intake and output connectors on cover. Push the locking lever all the way down to lock in place.
- Open the AquaStop valve by pushing the top valve lever all the way down.
- Check all connections.
- Pump the instant prime handle until water starts to fill the canister.
- When the canister is full, plug in filter.

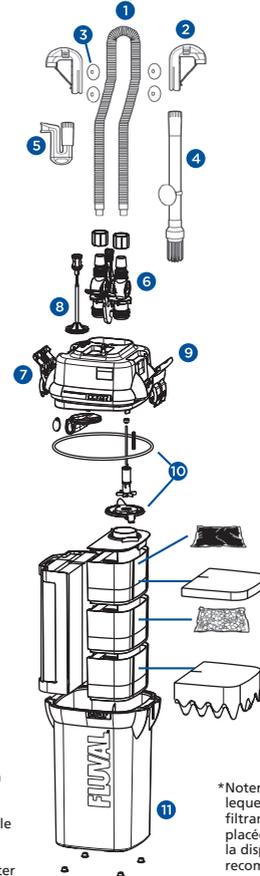
Consult User Manual for additional information.



# FLUVAL DE SÉRIE 06 - GUIDE DE DÉMARRAGE RAPIDE

## I. Déballez et identifiez toutes les pièces

- |  |   |
|--|---|
| 1 Tuyaux                                   | 8 Poignée d'amorçage automatique (attachée)                                     |
| 2 Raccords des tuyaux au cadre (2)         | 9 Manettes de blocage/déblocage instantanées (attachées au couvercle du filtre) |
| 3 Ventouses (4)                            | 10 Couvercle de la couronne et joint d'étanchéité du couvercle                  |
| 4 Bloc d'entrée d'eau avec ventouse        | 11 Boîtier du filtre (paniers de filtration à l'intérieur)                      |
| 5 Bec de sortie d'eau                      |   |
| 6 Soupape AquaStop                         |   |
| 7 Couvercle du boîtier/boîtier de la pompe |   |

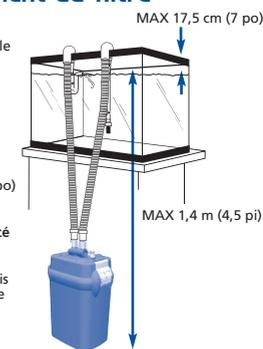


\*La configuration des paniers de filtration correspond à celle du modèle 206. Pour les autres modèles, consulter le Guide de l'utilisateur.

\*Notez l'ordre dans lequel les masses filtrantes ont été placées; il s'agit de la disposition recommandée des masses.

## 2. Choisir l'emplacement du filtre

- La base du boîtier ne doit jamais être à plus de 1,4 m (4,5 pi) sous le niveau de l'eau.
- Le tuyau doit suivre un chemin direct du filtre au cadre de l'aquarium, avec très peu de jeu, mais sans boucle.
- Le niveau de l'eau ne devrait jamais être à plus de 17,5 cm (7 po) sous le cadre de l'aquarium.
- Le filtre doit TOUJOURS être placé plus bas que l'aquarium.
- Le tube d'entrée ne devrait jamais être positionné à proximité d'une source d'air.



## 3. Placer la moitié inférieure des raccords de tuyaux sur le bord supérieur de l'aquarium

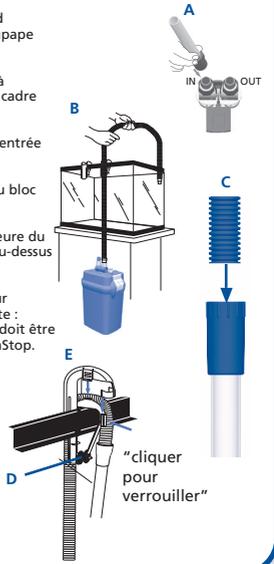
L'un pour l'entrée d'eau et l'autre pour la sortie d'eau. Ne pas positionner le tuyau d'entrée à proximité d'une source d'air. Fixer une ventouse de chaque côté des raccords des tuyaux au cadre.



## 4. Préparer les raccords d'entrée et de sortie

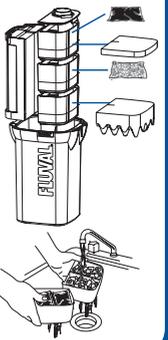
- Brancher le tuyau au raccord d'entrée d'eau (IN) de la soupape AquaStop.
- Mesurer et couper le tuyau à environ 10 cm (4 po) sous le cadre de l'aquarium.
- Brancher le tuyau au bloc d'entrée d'eau.
- Attacher la ventouse (clic) au bloc d'entrée d'eau.
- Positionner la moitié supérieure du raccord du tuyau au cadre au-dessus du tuyau.

Répéter les étapes A à E pour installer le bec de sortie. Note : l'extrémité usinée du tuyau doit être branchée à la soupape AquaStop.



## 5. Préparer les masses filtrantes

- Enlever le cadre de l'épurateur-mousse, la mousse, le couvercle des paniers de filtration, les paniers de filtration et les masses filtrantes du boîtier du filtre. Noter l'ordre recommandé dans lequel les masses filtrantes ont été placées.
- Rincer le tout sous l'eau courante pour enlever la poussière. Retirer les masses filtrantes de leur sac de polyéthylène, mais ne pas enlever le charbon de son sac poreux.
- Placer les masses filtrantes dans les paniers et la mousse dans le cadre de l'épurateur-mousse. Placer les paniers et le cadre de l'épurateur-mousse dans le boîtier du filtre et remettre le couvercle sur le panier supérieur.



## 6. Compléter l'assemblage du boîtier

- Faire entrer avec soin le joint d'étanchéité dans la rainure autour de la base du couvercle.
- Placer le couvercle de la couronne sur la couronne et fermer au son d'un dé clic.
- Placer le couvercle sur le boîtier et le verrouiller en place.



## 7. Faire démarrer le filtre

- Insérer la soupape AquaStop dans les raccords d'entrée et de sortie sur le couvercle. Pousser la manette de blocage complètement vers le bas pour la verrouiller en place.
- Ouvrir la soupape AquaStop en poussant sur la manette supérieure complètement vers le bas.
- Vérifier tous les raccords.
- Pomper la poignée d'amorçage automatique jusqu'à ce que l'eau commence à remplir la cuve.
- Lorsque la cuve est remplie, brancher le filtre.

Consultez le Guide de l'utilisateur pour obtenir des informations additionnelles.

